

GARMIN

eTrex[®]

manual de início rápido
para os modelos 20 e 30



Como começar

AVISO

Consulte o guia *Informações Importantes de Segurança e do Produto* na embalagem do produto para ler os avisos relativos ao mesmo e outras informações importantes.

Ao utilizar o seu dispositivo pela primeira vez, deverá realizar as seguintes tarefas para configurar o dispositivo e conhecer as principais funcionalidades.

1. Colocar as pilhas (página 3).
2. Ligar o dispositivo (page 4).
3. Registar o dispositivo (page 4).
4. Adquirir satélites (page 4).
5. Calibrar a bússola (página 5).
6. Marcar um ponto de passagem (página 5).
7. Criar uma rota (página 7).
8. Gravar um trajecto (página 7).
9. Navegar para um destino (página 8).

Perspectiva geral do dispositivo



①	Botões de zoom
②	Botão back
③	Thumb Stick™
④	Botão menu
⑤	 Botão de alimentação e de retroiluminação



⑥	Porta mini-USB (por baixo da capa contra intempéries)
⑦	Tampa do compartimento das pilhas
⑧	Anel de aperto da tampa do compartimento das pilhas
⑨	Suporte de fixação

Informações acerca das pilhas

AVISO

A classificação de temperatura do dispositivo (-20 °C a 70 °C, ou -4 °F a 158 °F) poderá exceder a gama utilizável de algumas pilhas. Algumas pilhas alcalinas poderão danificar-se a altas temperaturas.

NOTA

As pilhas alcalinas perdem uma quantidade significativa da sua capacidade à medida que a temperatura diminui. Por este motivo, utilize pilhas de lítio quando utilizar o dispositivo em temperaturas negativas.

O dispositivo funciona com duas pilhas AA.

Instalar as pilhas AA

Pode usar pilhas alcalinas, NiMH ou de lítio. Utilize pilhas de NiMH ou lítio para obter os melhores resultados.

1. Rode a argola em D para a esquerda e levante-a para remover a tampa.

- Coloque as pilhas, observando a polaridade correcta.



- Volte a colocar a tampa da bateria e rode a argola em D para a direita.
- Mantenha premido  (página 2).
- Selecione **Configuração** > **Sistema** > **Tipo de pilha**.
- Selecione **Alcalina**, **Lítio** ou **NiMH Recarregável**.

Ligar e desligar o dispositivo

Mantenha premido  (página 2).

Registrar o seu dispositivo

- Aceda a <http://my.garmin.com>.
- Guarde o recibo de compra original ou uma fotocópia num local seguro.

Sinais de satélite

Depois de ligar o dispositivo, este começa a adquirir sinais de satélite. Para adquirir sinais de satélite, poderá ser necessária uma visão desimpedida do céu. Quando as barras de GPS na página de retroiluminação (página 4) estiverem a verde fixo, o dispositivo adquiriu sinais de satélite. A data e a hora são definidas automaticamente com base na posição GPS.

Para obter mais informações sobre o GPS, visite www.garmin.com/aboutGPS.

Ajustar a retroiluminação

NOTA: o brilho da retroiluminação pode ser limitado quando houver pouca bateria restante.

Uma utilização excessiva da retroiluminação

do ecrã pode reduzir significativamente a duração da pilha.

1. Enquanto o dispositivo se encontrar ligado, prima .
2. Mova o Thumb Stick para a esquerda e para a direita para ajustar o nível de brilho.

Calibrar a bússola

NOTA

Calibre a bússola electrónica no exterior. Para melhorar a precisão da direcção, afaste-se de objectos influenciam os campos magnéticos, como por exemplo, automóveis, edifícios ou linhas eléctricas.

O eTrex 30 está equipado com uma bússola electrónica de 3 eixos.

Calibre a bússola depois de percorrer grandes distâncias, de se registarem alterações bruscas de temperatura ou quando mudar as pilhas.

1. Seleccione **Bússola**.
2. Seleccione **menu**.
3. Seleccione **Calibrar bússola > Iniciar**.

4. Siga as instruções no ecrã.

Seleccionar um perfil

Os perfis são uma colecção de definições que optimizam o seu dispositivo com base na forma como o utiliza. Por exemplo, as suas definições e vistas podem ser diferentes quando estiver a utilizar o dispositivo para geocaching ou para navegação náutica.

1. Seleccione **Alterar o perfil**.
2. Seleccione um perfil.

Pontos de passagem

Os pontos de passagem são posições que pode registar e guardar no dispositivo.

Criar um ponto de passagem

Pode guardar a sua posição actual como um ponto de passagem.

1. Seleccione **Marcar Ponto de Passagem**.
2. Seleccione uma opção:

- Para guardar um ponto de passagem sem alterações, seleccione **Concluído**.
- Para alterar um ponto de passagem, seleccione um atributo, altere-o e, em seguida, seleccione **Concluído**.

Procurar um ponto de passagem

1. Seleccione **Para Onde?** > **Pontos de Passagem**.
2. Seleccione um ponto de passagem.
3. Seleccione **Ir**.

Aumentar a precisão da localização de um ponto de passagem

O Ponto de Passagem Médio permite-lhe aumentar a precisão da localização de um ponto de passagem ao recolher várias amostras da localização do ponto de passagem.

1. Seleccione **Média local**.
2. Seleccione um ponto de passagem.
3. Desloque-se até ao local.
4. Seleccione **Iniciar**.
5. Quando a barra de estado de Confiança da amostra atingir os 100%, seleccione **Guardar**.

Para obter melhores resultados, recolha entre quatro a oito amostras do ponto de passagem, esperando pelo menos 90 minutos entre cada recolha de amostra.

Para onde?

Pode utilizar o menu Para onde? para encontrar um destino até onde navegar. Nem todas as categorias Para onde? se encontram disponíveis em todas as áreas e mapas.

Encontrar um local pelo nome

Dependendo dos mapas carregados no seu dispositivo, pode procurar por cidades, pontos geográficos e vários pontos de interesse (POIs), como restaurantes, hotéis e estações de serviço.

1. Seleccione **Para Onde?**.
2. Seleccione **Todos os POIs**.
3. Introduza o nome ou parte do nome.
4. Seleccione **Concluído**.

Criar uma rota

Uma rota é uma sequência de pontos de passagem que o encaminham até ao seu destino final.

1. Selecione **Planificador de Rotas > Criar Rota > Seleccionar 1º ponto**.
2. Selecione uma categoria.
3. Selecione o primeiro ponto na rota.
4. Selecione **Utilize**.
5. Repita os passos 2–4 até a rota ficar concluída.
6. Selecione **back** para guardar a rota.

Trajectos

Um trajecto corresponde a uma gravação do seu caminho. O registo de trajectos contém informações acerca dos pontos ao longo do caminho gravado, incluindo a hora, a localização e a elevação de cada ponto.

Gravar registos de trajectos

1. Selecione **Configuração > Trajectos > Registo de trajectos**.

2. Selecione **Gravar, Não mostrar ou Gravar, Mostrar no mapa**.

Se seleccionar **Gravar, Mostrar no Mapa**, uma linha no mapa indicará o seu trajecto.

3. Selecione **Método de gravação**.
 4. Selecione uma opção:
 - Para gravar trajectos a uma velocidade variável para criar uma excelente representação dos seus trajectos, selecione **Auto**.
 - Para gravar trajectos a uma distância especificada, selecione **Distância**.
 - Para gravar trajectos a uma hora especificada, selecione **Tempo**.
 5. Selecione **Intervalo**.
 6. Realize uma das seguintes acções:
 - Selecione uma opção para gravar trajectos com maior ou menor frequência.
- NOTA:** a utilização de intervalo **Mais frequente** permite o maior detalhe de trajecto, mas enche a memória do dispositivo mais rapidamente.

- Introduza o tempo ou a distância, e seleccione **Concluído**.

É criado um registo de trajectos à medida que se movimenta com o dispositivo ligado.

Navegar até um destino

Pode navegar até um destino através do mapa ou da bússola.

1. Seleccione **Para onde?**.
2. Seleccione uma categoria.
3. Seleccione um destino.
4. Seleccione **Ir**.

A página do mapa abre-se com a sua rota assinalada com uma linha magenta.

5. Navegar através do mapa ([página 8](#)) ou da bússola ([página 8](#)).

Utilizar o mapa

1. Seleccione **Mapa**.

O ▲ ícone de posição representa a sua localização no mapa. À medida que viaja, o ícone de posição move-se.

2. Execute uma ou mais acções:

- Utilize o Thumb Stick para mover o mapa para diferentes áreas.
- Seleccione ▲ e ▼ para aumentar e diminuir o zoom no mapa.

DICA: para personalizar a visualização do mapa, seleccione **menu > Configurar mapa**, e ajuste as definições.

Navegar com o ponteiro de rumo

O eTrex 30 está equipado com uma bússola electrónica de 3 eixos.

Ao navegar para um destino, o ponteiro do rumo ▲ aponta para o seu destino, independentemente da direcção que está a tomar.

1. Iniciar a navegação para um destino ([página 8](#)).
2. Selecciona **Bússola**.
3. Rode até que ▲ aponte em direcção ao topo da bússola, e continue a deslocar-se nessa direcção até ao destino.

Ligar o Dispositivo a um Computador

1. Ligue o cabo USB a uma porta USB do computador.
2. Levante a capa contra intempéries da porta mini-USB.
3. Ligue a extremidade pequena do cabo USB à porta mini-USB.

O seu dispositivo e o cartão de memória (opcional) são identificados como unidades amovíveis em O Meu Computador nos computadores com Windows; nos computadores Mac, assumem a forma de volumes instalados.

Transferir geocaches

1. Ligue o seu dispositivo a um computador ([página 9](#)).
2. Visite www.opencaching.com.
3. Se necessário, crie uma conta.
4. Inicie sessão.
5. Siga as instruções apresentadas no ecrã para encontrar e transferir geocaches para o seu dispositivo.

Resolução de problemas

Repor o dispositivo

Podemos reiniciar o dispositivo, se este deixar de responder.

1. Retire as pilhas.
2. Coloque novamente as pilhas ([página 3](#)).

NOTA: Este procedimento não elimina os seus dados, nem as suas definições.

Obter os manuais a partir do dispositivo

1. Ligue o seu dispositivo a um computador ([página 9](#)).
2. Levante a capa contra intempéries da porta mini-USB.
3. Ligue a extremidade pequena do cabo USB à porta mini-USB.
4. Abra o volume ou a unidade “Garmin”.
5. Abra o volume ou a pasta **Garmin\Documents**.
6. Clique duas vezes em **START HERE.html**.

Acessórios opcionais

Encontram-se disponíveis acessórios opcionais, como suportes, mapas, acessórios de fitness e peças de substituição, em <http://buy.garmin.com> ou através de um representante Garmin.

Contactar a Assistência ao Produto Garmin

- Visite www.garmin.com/support e clique em **Contact Support** para obter informações de assistência específicas para o seu país.
- Nos E.U.A., ligue para o (913) 397 8200 ou (800) 800 1020.
- No R.U., ligue para o 0808 2380000.
- Na Europa, ligue para o +44 (0) 870 8501241.

Garmin®, o logótipo Garmin e eTrex® são marcas comerciais da Garmin Ltd. ou das suas subsidiárias, estando registadas nos EUA e noutros países. Thumb Stick™ é uma marca comercial da Garmin Ltd. ou das suas subsidiárias. Estas marcas não podem ser utilizadas sem a autorização expressa da Garmin. Outras marcas comerciais e nomes de marcas são detidos pelos respectivos proprietários.



© 2011 Garmin Ltd. ou suas subsidiárias

Garmin International, Inc., 1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, E.U.A.

Garmin (Europe) Ltd.

Liberty House, Hounslow Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9LR Reino Unido

Garmin Corporation

No. 68, Zangshu 2nd Road, Xizhi Dist., New Taipei City, 221, Taiwan (R.C.)

www.garmin.com